



Sesiones de órganos de gobierno colegiados  
Acuerdo de Pleno

*Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak  
Udalbatzarraren erabakia*

AYT/PLE/12/2016

ORG10I0QR

Código de validación/*Balidazio kodea*  
6E3R092J4E3L053X10VX



*Honako hau egin da aditzera emateko Udalbatzaren Osoko Bilkurak, 2016ko azaroaren 29an egindako ohiko bileran, korporazio-kideen legezko kopuruaren gehiengo osoz, besteak beste, jarraian idatzitako erabakia hartu zuela:*

Se extiende para hacer constar que, por el Pleno de la Corporación en sesión ordinaria de fecha 29 de noviembre de 2016, por mayoría absoluta del número legal de miembros de la Corporación, entre otros, se adoptó el acuerdo que a continuación se transcribe:

*"2015eko otsailaren 25eko osoko bilkuran Udalbatzarrak Ermuko Hiri Antolamenduko Plan Orokorra behin betikotasunez onetsi zuen; ez ordea Betiñondoko Hiri Lurzoruan inguruko zehaztapenak, horiek ez baitzituen onartu.*

*"Por acuerdo del Pleno de la corporación en sesión celebrada el 25 de febrero de 2015, se procedió a la aprobación definitiva del Plan General de Ordenación Urbana de Ermua a excepción de las determinaciones relativas al Suelo Urbano de Bétiñondo.*

*Hiri Antolamenduko Plan Orokorra eremu horri dagokionean ere onetsi beharra zegoela ikusita, udal zerbitzu teknikoan Bétiñondoko Hiri Lurzoru Finkatuko eremua arautzeko Ordenantzak landu ziren, Plan Orokorean antolamendu xehatu legez txertatzeko.*

Vista la necesidad de aprobar el Plan General de Ordenación Urbana en el referido ámbito, los servicios técnicos municipales elaboraron las Ordenanzas Reguladoras del ámbito de Suelo Urbano consolidado de Bétiñondo, para su incorporación al Plan General como ordenación pormenorizada. Dichas ordenanzas fueron aprobadas con carácter inicial mediante resolución de la Alcaldía de fecha 13 de julio de 2016 y sometidas a trámite de información pública por plazo de 45 días hábiles.

*Gero, ordenantza horiek hasierako izaeraz onetsi ziren Alkateak 2016ko uztailaren 13an emaniko ebañpen bidez eta 45 lanegunez egon ziren jendaurrean aztergai.*

*Jendaurreko erakustaldia Bizkaiko Aldizkari Ofizialeko 139. zk.an, 2016ko uztailaren 21ekoan, 2016ko uztailaren 22ko EL CORREO egunkariaren Gipuzkoako edizioan eta Udaleko iragarki-taulan jarritako iragarkiaren bidez egin zen.*

*Gainera, personalizatuak pertsonalizatuak interesdunei. jakinarazpen bidali zitzazkien*

La exposición pública se realizó mediante anuncio insertado en el Boletín Oficial de Bizkaia nº 139 de fecha 21 de julio de 2016; anuncio publicado en la edición Gipuzkoa de EL CORREO de fecha 22 de julio de 2016 y en el tablón de anuncios de la corporación. Asimismo, se efectuaron notificaciones personalizadas a los interesados/as, no habiéndose recibido ninguna alegación.

*Beraz, azaldutako horretan guztian oinarrituta, eta udal zerbitzu teknikoek gaiaren inguruan emaniko txostena aztertu ondoren Udalbatzarrak honakoa*

**ERABAKI DU:**

**"LEHENENGO.-** Ermuko Hiri Antolamenduko Plan Orokorra behin betikotasunez onestea, bai eta Betiondoko Hiri Lurzoru Finkatuko eremuari dagokionean ere.

**BIGARREN.-** Betiondoko Hiri Lurzoru Finkatuko eremuia arautzen duten Ordenantzak ere behin betikotasunez onestea.

**HIRUGARREN.-** Erabaki hau interesdun bakoitzari pertsonalki jakinaraztea eta berau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratzea".

En base a los hechos expuestos, y examinado el informe emitido por los servicios técnicos municipales el Pleno de la corporación adopta el siguiente

**ACUERDO:**

**"PRIMERO.** Aprobar definitivamente el Plan General de Ordenación Urbana de Ermua en el ámbito de Suelo Urbano consolidado de Betiondo.

**SEGUNDO.** Aprobar con carácter definitivo las Ordenanzas Reguladoras del ámbito de Suelo Urbano consolidado de Betiondo.

**TERCERO.-** Efectuar notificación personal del presente acuerdo a las personas interesadas y publicar el mismo en el Boletín Oficial de Bizkaia".

**BOZKETAREN EMAITZA**

PSE-EE/PSOE: Aldekoak 6

EH Bildu: Kontrakoak 2

EAJ/PNV: Aldekoak 3

Se puede Ermua Ahal da: Aldekoak 1

PP: Aldekoak 2

Irabazi: Abstenzioak 1

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN**

PSE-EE/PSOE: A favor 6

EH Bildu: En contra 2

EAJ/PNV: A favor 3

Se puede Ermua Ahal da: A favor 1

PP: A favor 2

Irabazi: Abstenciones 1